

dr Hilal Oytun Altun (doc. Republiki Turcji)

Instytut Orientalistyki

Katedra Turkologii

DOROBEK NAUKOWY I WYKAZ PUBLIKACJI

Awans akademicki

1. 2022: Przyznanie tytułu “Docenta” przez Radę Międzyuczelnianą Republiki Turcji

Książki

1. 2020: *Tercüme-i Tevârih-i Mülûk Nevâyî'nin Fars Hükümdarları Tarihi*, İstanbul: Yazma Eserler Kurumu Başkanlığı.

Rozdziały w książkach

1. 2022: Türkçenin Modernleşme Sürecinin Bir Tanığı Olarak yap- Fiili. E. Uçar, Y.E. Tansü (editörler), *Türkmen Bilgesi Yusuf Azmun'a Armağan / The Festschrift Dedicated to the Turkmen Scholar Yusuf Azmun*, s. 112-128, Ankara: İksad.

Redakcja prac zbiorowych

1. 2020 Special Issue: Poland and Turkic World International Conference, Kraków, 13-14 May 2019. *Acta Turcica: Çevrimiçi Tematik Türkoloji Dergisi, Online Thematic Journal of Turkic Studies*, <https://www.actaturcica.org/> (ISSN 1308-8351)
2. 2009-2015 *Acta Turcica: Çevrimiçi Tematik Türkoloji Dergisi, Online Thematic Journal of Turkic Studies*, <https://www.actaturcica.org/> (ISSN 1308-8351)
3. 2008: *Av ve Avcılık Kitabı*, İstanbul: Kitabevi. (ISBN 975-917-3890) (“Türk Kültüründe Av Sempozyumu” Marmara Üniversitesi, Türkiyat Araştırma ve Uygulama Merkezi, 15-16 Kasım 2006, İstanbul.)
4. 2005: *Hapishane Kitabı*, İstanbul: Kitabevi. (ISBN 975-640-3527) (“Hapishane Sempozyumu” Marmara Üniversitesi, Türkiyat Araştırma ve Uygulama Merkezi, 3-4 Aralık, 2003)
5. 2005: *Zindanlar ve Mahkûmlar*, İstanbul: Babil yayınları. (ISBN 975-620-771x) (“Hapishane Sempozyumu” Marmara Üniversitesi, Türkiyat Araştırma ve Uygulama Merkezi, 3-4 Aralık, 2003)

Artykuly

1. 2022: 16. yüzyıl transkripsiyon metinlerinden Arapça ve Farsça alıntılarda fonetik uyarlama örnekleri, *Türk Dili Araştırmaları Yıllığı – Belleten*, 74:149-160.
2. 2022: Modernization or Simplification: an Empirical Approach to the Turkish Language Reform, *Perspektywy Kultury*, 1(36):155–166.
3. 2021: So-called Italianisms and their Etymological Status in Modern Standard Turkish Dictionaries, *Occhiali – Rivista sul Mediterraneo islamico*, 8:57-70.
4. 2021: Tevârih-i Mülûk-i Acem’in Çağatayca Metni ve Osmanlıca Tercümesinde Alta Sıralama, *Türk Dili Araştırmaları Yıllığı – Belleten*, 71:53-85.
5. 2021: Tevârih-i Mülûk-i Acem’in Çağatayca Metni ve Osmanlıca Tercümesinde Yan Yana Sıralama, *Türkbilig*, 42:253-272.
6. 2020: Yalancı Eşdeğerler Nasıl Tasnif Edilmeli? Kazakça ve Türkiye Türkçesi Üzerinde Deneme, *Selçuk Üniversitesi Türkiyat Araştırmaları Dergisi*, 48:27-46.
7. 2015: Arapça Alıntı Kelimelerin Kazak Türkçesine Uyarlanması, *Hacettepe Üniversitesi Türkiyat Araştırmaları Dergisi*, 22:167-202.
8. 2012: Eski Anadolu Türkçesinde Benzetme Yapıları, *Hacettepe Üniversitesi Türkiyat Araştırmaları Dergisi*, 17:165-192.
9. 2012: Türkiye Türkçesindeki Arapça Alıntı Kelimelerde Ünlü Uyumsuzlukları, *Selçuk Üniversitesi Türkiyat Araştırmaları Dergisi*, 32:55-71.
10. 2011: 1975-2009 Yılları Arasında Bitlis’te Çocuklara Verilen Adlar, *Atatürk Üniversitesi Türkiyat Araştırmaları Enstitüsü Dergisi*, 45:193-218.
11. 2010: Düzeltme İşareti ve Türkçede Yazıldığı gibi Okunmayan Kelimeler, *Atatürk Üniversitesi Türkiyat Araştırmaları Enstitüsü Dergisi*, 43:167-179.

Konferencje

1. 2022: Derlem verileri ışığında -yor ol- birleşik fiil yapısı, 8. Uluslararası Erciyes Bilimsel Araştırmalar Kongresi 01-02 Ekim 2022 Kayseri, 258-271.
2. 2022: Osmanlı Türkçesi araştırmalarında optik karakter tanıma teknolojisinin kullanımı, 3. Baskent International Conference on Multidisciplinary Studies Full Texts Books, 23-25 September 2022 Ankara Turkey, 1095-1109.
3. 2020: A Comparison of Modern Turkic Languages (Turkish, Azerbaijan, Kazakh, Kyrgyz, Uzbek) in Terms of Most Frequently Used 1000 Words, *Acta Turcica Special Issue: Poland and Turkic World International Conference, Kraków, 13-14 May 2019*, Nov 2019: 130-144.

4. 2008: Av İlintili Kelimelerin Farklı Kullanımları, *Av ve Avcılık Kitabı*, Ed. Prof. Dr. Emine Gürsoy-Naskali, Hilal Oytun Altun, Kitabevi, İstanbul, s. 295-319. (“Türk Kültüründe Av Sempozyumu” Marmara Üniversitesi, Türkiyat Araştırma ve Uygulama Merkezi, 15-16 Kasım 2006, İstanbul.)
5. 2005: Hapishane Karikatürleri, *Hapishane Kitabı*, Ed. Prof. Dr. Emine Gürsoy-Naskali, Hilal Oytun Altun, Kitabevi, İstanbul, s. 74-89. (“Hapishane Sempozyumu” Marmara Üniversitesi, Türkiyat Araştırma ve Uygulama Merkezi, 3-4 Aralık, 2003)

Projekty badawcze

1. “Wfilolog.2.2.2022 - Electronic version of the first Ottoman encyclopedia”
W.FILOLOG. - R2R Moduł 2: międzynarodowa współpraca badawcza
<http://derlemos.actaturcica.org/> (okres realizacji: 2022-2023)

Nagrody

1. 2021-2022 “Nagroda Rektora indywidualna III stopnia za osiągnięcia naukowe”.

Certyfikaty

1. Academic Teaching Excellence: English as the Medium of Instruction – British Council, Krakow 2022